



Insert de détartrage supragingival - Supragingival scaling tip

Supragingival Scaler Spitze - Insert de detartraje supragingival
Inserți per detartraggio sopragengivale - Υπερουσιακό ξέστρω αποτρύγγωσης

Inserti per detartraggio sopragengivale - Υπερουλικό ξέστρο αποτρύγωσης

Adaptabilité	BSA	Satelec - NSK Varios - DTE
Compatibility	BEM	EMS - Woodpecker
Kompatibel	BSI	Sirona Sirosomic
Compatibilidad	BKP	Kavo Piezolux Sonosoft - MECTRON
Compatibilità	AIR	Kavo Sonicflex 2000-2003
Συμβατότητα	AIRw	W&H Syntex Proxeo NSK TI-MAX S970-A2000

Indications: L'insert Scorpion est préconisé pour le détartrage dentaire. Son utilisation est limitée exclusivement aux praticiens qualifiés (chirurgiens-dentistes, hygiénistes). Pour le confort du patient, la conception de l'insert Scorpion vous permet de réduire la puissance de votre générateur d'ultrasons de -40% par rapport à un insert classique. Vissez l'insert sur la pièce à main à l'aide de la clef dynamométrique. Laisser l'insert travailler sur le tarter sans exercer de pression. Maintenir une bonne irrigation pendant le traitement. Remplacer l'insert quand l'indicateur d'usure en nitrite de titane de couleur dorée à disparu. **Nettoyage et Désinfection - Stérilisation:** L'insert SCORPION est fourni non stérile et doit être désinfecté, nettoyé et stérilisé avant chaque utilisation. N'utiliser que des solutions ayant une efficacité reconnue pour le nettoyage et la désinfection des instruments (par ex. agrément DGHM, FDA ou marque CE). 1) Immédiatement après l'acte invasif, immerger l'insert dans un bain de décontamination selon les préconisations du fabricant (concentration, température). Un bain à ultrasons peut également être utilisé. 2) Rincer l'insert à l'eau courante jusqu'à élimination des débris visibles et des restes de produit de désinfection. 3) Laver manuellement l'insert à l'aide d'une brosse douce et d'une solution nettoyante selon les préconisations du fabricant (concentration, temps, température). 4) Rincer abondamment à l'eau courante jusqu'à élimination des saillances visibles et des restes de produit de nettoyage. 5) Sécher l'insert avec un tissu doux et non peluché ou à l'air comprimé filtré. 6) Vérifier visuellement l'absence de saillance et de corrosion. 7) Placer l'insert dans un conditionnement approprié à la stérilisation des dispositifs médicaux selon les normes ISO 11607 – EN 868. 8) Stériliser l'insert à l'autoclave (stérilisation à la vapeur - chaleur humide) à une température de 134°C pendant 18 minutes. **Important:** Ne pas utiliser sur implants et restaurations. A éliminer selon la réglementation en vigueur sur les déchets à risques infectieux. L'emploi et l'application du produit font l'objet de la responsabilité de l'utilisateur. Nous déclinons toute responsabilité en cas de mauvaise utilisation.

 **Indications:** The Scorpion scaler tip is perfectly designed for teeth scaling. The use is restricted to competent and qualified practitioners (dental surgeons, hygienists). Due to an improved vibration, power on the scaler equipment can be reduced by the dentist from 40 % in comparison with a classical tip. This offers a better comfort for the patient with an unchanged efficiency for the dentist. Screw the tip on the

handpiece using the torque wrench. Leave the insert remove the tarter without applying pressure. Maintain irrigation during treatment. The visible wear indicator, a strong but thin titanium coat, can be seen at the sharp end of the tip with its golden colour. **Disinfection – Cleaning – Sterilization:** The Scorpion tip is supplied non-sterile and must be disinfected, cleaned and sterilized before each use. Only use solutions with proven efficiency for cleaning and disinfection of instruments (e.g. DGHM, FDA or CE marked). 1) Immediately after the invasive procedure, immerse the device in a decantation bath according to the manufacturer's instructions (concentration, time, temperature). An ultrasonic bath may also be used. 2) Clean the device with running water until free of visible debris and disinfectant residues. 3) Wash the device manually using a soft brush and a cleaning solution according to the manufacturer's instructions (concentration, time, temperature). 4) Rinse thoroughly with running water to remove visible dirt and cleaning product residues. 5) Dry the device with a soft lint-free tissue or with filtered compressed air. 6) Visually check for dirt (and corrosion). 7) Place the device in proper packaging for medical devices sterilization according to ISO 11607 – EN 868. 8) Sterilize the device using autoclave (steam sterilization) at the temperature of 134 °C for 18 minutes. **Note:** Do not use on implants and restorative materials. Dispose of the tip according to the applicable regulations regarding medical waste with an infectious risk. The use and the application of the product are fully achieved under the responsibility of the dental practitioner. No liability will be accepted by the manufacturer in case of damage.

Indikation: Die Scorpion Scaler Spatze ist perfekt design für das Zahn-Scaling. Der Gebrauch ist nur qualifizierten Anwendern vorbehalten (Oral-Chirurgen, Hygienisten, etc.). Aufgrund verbesserten Vibrationen kann der Zahntechniker – im Vergleich zu einer herkömmlichen Spatze – die Leistung des Ultraschallgeräts um 40 % reduzieren. Dies bedeutet einen größeren Patientenkomfort bei gleich bleibender Effizienz für den Zahntechniker. Schrauben Sie den Spatze in das Handstück mit dem Drehmomentchlüssel. Benutzen Sie das Insert zur Zahntefenefernung, ohne Druck auszuüben. Pflegen Sie eine gute Bewässerung während der Behandlung. Die scharfe Spatze ist mit einer feinen, jedoch starken Tastschicht überzogen, die auch als Abnutzungskontakt dient. **Desinfektion - Reinigung - Sterilisation:** Die SCORPION Spatze ist nicht in der Aufleger steril oder anamisch verpackt und muss daher vor jedem Gebrauch desinfiziert, gereinigt und sterilisiert werden. Benutzen Sie nur die hierzu ausgewiesenen Desinfektionslösungen, die für die Reinigung und Desinfektion von Instrumenten einer anerkannt geprüfte Wirksamkeit vorweisen (z.B. DGHM, FDA Genehmigungen oder CE-Kennzeichnung). 1) Nach invasiver und intratorakaler Anwendung sofort den Aufsatz in einem Dekontaminationsbad nach Anleitung und Hinweis der Hersteller einlegen (Konzentration, Zeit, Temperatur). Ein Ultraschallbad kann hierbei ebenfalls verwendet werden. 2) Spülen Sie die Spatze unter fließendem Wasser gründlich bis die sichtbare Beseitigung von Konkremenaten, Desinfektionsmittel, Blut und Ablagerungen zu erkennen ist. 3) Waschen Sie von Hand die Spatze mit einer weichen Bürste und einer Reinigungslösung gemäß den Empfehlungen des Herstellers (Konzentration, Zeit, Temperatur). 4) Spülen Sie mit reichlich Wasser ab um sichtbare Schmutzpartikel und Resten von Desinfektionsmittel zu entsorgen. 5) Trocknen Sie die Spatze mit einem weichen, fettfreien Tuch oder mit gefüllter Druckluft gut ab. 6) Prüfen Sie visuell, ob Spuren und Korrosion vorhanden sind. 7) Stellen Sie die Spatze in einer Verpackung, die für die Sterilisation der medizinischen Vorrichtungen (gemäß ISO 11607 – EN 868 Normen) geeignet ist. 8) Sterilisieren Sie die Spatze im Autoklav (Dampfsterilisation - feuchter Hitze) im Temperaturbereich von 134° innerhalb 18 Minuten. **Bitte beachten Sie:** Auf Implantaten und restaurative Materialien nicht verwenden. Entzögeln Sie die Spatze nach den geltenden Bestimmungen in Bezug auf medizinische Ablfie mit einem Infektionsrisiko. Gebrauch und Anwendung des Produktes liegen weit in der Verantwortung des Zahntechnikers. Wir sind nicht für unsachgemäßen Gebrauch des Produktes verantwortlich.

Uso: La punta Scorpion está adecuada para la desinfección dental. La utilización está limitada solamente a los operadores expertos y calificados (cirujanos-dentistas, higienistas). Para que su paciente esté cómodo, el diseño de la punta Scorpion permite reducir la potencia de su generador ultrasónico del 40% en comparación con una punta X. Tornillo de la punta en la pieza de mano con una llave de torsión. Dejar la punta obrar en el sarro sin ejercer ninguna presión. Mantener una buena irrigación durante el tratamiento. Remplazar la punta cuando el indicador de escape de nitrógeno de titanio dañado aparezca.

Desinfección - Limpieza - Esterilización La placa procedida no es esterilizada. Desinfectar, limpiar y esterilizar cada utilización. Sólo utilice soluciones con probada eficacia para la limpieza y desinfección de instrumentos por ejemplo DGHM, FDA o marcas CE). 1) Inmediatamente después del procedimiento lavar, sumergir el dispositivo en un baño de descontaminación de acuerdo con las instrucciones del fabricante (concentración, tiempo, temperatura). Un baño de ultrasonidos también puede ser utilizado. 2) Limpiar el aparato con agua corriente hasta que quede libre de residuos de esponjas y desinfectantes visibles. 3) Lavar el dispositivo manualmente usando un paño suave y una solución de limpieza de acuerdo con las instrucciones del fabricante (concentración, tiempo, temperatura). 4) Enjuague con agua corriente para eliminar la suciedad visible y la limpieza del dispositivo del producto. Se recomienda el uso de agua destilada, agua purificada o agua filtrada (tradicionalmente filtrado), 6) comprobar visualmente que no hay residuos de la corrosión en el dispositivo. 7) Estérilizar el dispositivo mediante autoclave (estérilización con vapor) a la temperatura de 134 °C durante 18 minutos. 8) Esterilizar el dispositivo mediante autoclave (estérilización con vapor) a la temperatura de 134 °C durante 18 minutos.

Importante: No utilizar en implantes y materiales de restauración. Eliminar según la reglamentación en vigor de residuos medicinales con riesgo de infección. El uso y la aplicación del producto son objeto de la responsabilidad del usuario. Denegamos toda responsabilidad en caso de mal uso del producto.

Uso: L'insorgo Scorpion è raccomandato per la rimozione del tartaro dentario. L'utilizzo è limitato esclusivamente a medici e/o personale esperto e qualificato (dentisti-chirurghi, igieniste). Per la comodità del paziente, la concezione dell'insorgo Scorpion vi permette di ridurre la potenza del motore del 40% rispetto a un inserto di tipo classico. Avvitare l'insorgo nel manipolo utilizzando la chiave dinamometrica. Lasciare che la punta dell'insorgo sia avolta da soli 1-2 turni sulle estremità pressoriose. Maneggiare con calma irrigazione durante il trattamento. Non utilizzare l'insorgo Scorpion su denti sensibili o con lesioni periodonali.

Disinfestazione - Pulizia - Sterilizzazione: L'insorgo Scorpion è fornito con sterile e d'evacuo sacchetti di sterilizzazione. Istruire il paziente di utilizzare solo soluzioni con provata efficacia per la pulizia e la disinfezione degli strumenti (ad esempio DGFMD, Fida o Marcale C.). Immediatamente dopo la procedura invasiva, immergere il dispositivo in un bagno di decontaminazione secondo le istruzioni del produttore (concentrazione, tempo, temperatura). Un bagno ad ultrasuoni può anche essere usato. 2) Pulire il dispositivo con acqua corrente fino a una pulizia di residui e detriti elettrici compresa. 3) Lavare il dispositivo manualmente con una spazzola di cerdo o di setaccio sotto corrente d'acqua. 4) Asciugare il dispositivo con un panno morbido privo di pelucchi e con aria compressa filtrata. 5) Immersione abbondantemente con acqua corrente per rimuovere lo sporco visibile e pulire dei residui di protette. 5) Asciugare il dispositivo con un panno morbido privo di pelucchi e con aria compressa filtrata. 6) Controllare visivamente per lo sporco (e corrosione). 7) Posizionare il dispositivo in imballaggio adeguato per i dispositivi medici di sterilizzazione a vapore secondo la norma ISO 11607 - EN 868. 8) Sterilizzare il dispositivo utilizzando autoclave sterilizzazione a vapore alla temperatura di 134 °C per 18 minuti. **Importante:** Non utilizzare su impianti e apparecchi riparativi. Dopo la pulizia del prodotto sono sotto la responsabilità dell'utilizzatore. Decliniamo ogni responsabilità per danni o per perdite causati da danneggiare il dispositivo.

Επειδή Το Ξέρω Σκοπίου έχουν σχεδιαστεί για χρήση από επιχειρήσεις (χειρουργούς, οδοντίστες, γραμματοκύρια). Λόγω της βλαβερώσας τάλαντης της ημιτονικής πτώσης πρέπει να ρυθμίζεται στα 40% σε αντίθετο με όλα λόγω της ξέστη. Αυτό επιτρέπει μεγαλύτερη άσκηση στον απότομο χώρο ώστε να θυμάστεται η αποτελεσματικότητα. Ιδιώτως το ξέρω στην εργασία μεριμνούμενος που δημιουργείται. Αγριώτε το ξέρω και περιέχει την τροφή χωρίς να ποιείται πίεση στην απότομη πτώση. Η προστασία της απότομης πτώσης στην εργασία πρέπει να επιλύεται με την αποτελεσματικότητα και πρέπει να επιλογένονται, καθώς πρέπει και πιστοποιείται από την ίδια χρήση. Χαρακούνται τα σημεία πτώσης και διαλέγονται τα οποία δεν περιέχουν καθώς και των οποίων η πτώση απότομητεύτηκε. Όσον αφορά την εργασία και την πτώσησην των εργαλείων, είναι πιστεπούλη (γ. οικήμα DGHM, FDA ή CE). 1) Αιμορραγία από τη γρήγορη ποτούσεται το ξέρω σε οποιαδήποτε σε διάρκεια σύμφωνα με τη σύσταση του ιατρού. Επιτρέπεται να παρατηθεί η πτώση σε οποιαδήποτε σε διάρκεια σύμφωνα με τη σύσταση του ιατρού. Καθορίζεται το ξέρω μετά τη διάρκεια που θα περιέχει δύο ή τρία διαλέξεις και από την ίδια σύσταση. 2) Βεβαιώνεται το ξέρω προφανείας χρηματοδότησης μελλοντικών βοηθών και καθορίζεται διάρκεια σύμφωνα με τις οδηγίες ου κατασκευαστή (ημερομηνία, γράφον, θερμομέτρο). 3) Επιλέγονται σχολαρχούς με πρεγεούμενο νέρο. 4) Βεβαιώνεται οντικά στην ανάληψη συμειώσεων αποτελεσμάτων για την οδηγία ISO 13485 EN ISO 14001. 5) Αποτελείται στην ανάληψη συμειώσεων αποτελεσμάτων για την οδηγία ISO 13485 EN ISO 14001.



 Notice d'utilisation



Insert de détartrage dentaire

Dental scaler tip
Scaler spitze
Insert de detartraje
Inserti per detartraggio
Өнөтүүлүкөрүүлүк дәстүрлөө
Terminal de destartarização dentária
Scaler spidsen
Dentální koncovka na scaling
Dental scaling tip
Дентално тинчче за скалинг
洗牙機頭
Dental ölçekteklendirme ipucu
Fogászat fogkészlelődés végződés
Стоматология на насадка для скалинга

Scorpion
4, rue Enrico Fermi
Romagnat - FRANCE

ISO 13485

CE 0459
(2002)



Terminal de destartrização supragingival - Supragingival Scaler spidsen
Supragingivalná koncovka na scaling - Supragingivale scaling tip
Типиче за супрагингивален скалин - 牙齦上洗牙機頭
Supragingivalný obleklenírme ucu - Szupragingivális fogköleszédő végződés
СТОМАТОЛОГИЧНІ НАСАДКИ ДЛЯ СКАЛІНУ Скорпіон



Compatibilidade	BSA	Satelec - NSK Varios - DTE
Kompatibilitet	BEM	EMS - Woodpecker
Kompatibilität	BSI	Sirona Sironic
Toepasbaarheid	BKP	Kavo Piezolux Sonosoft - MECTRON
Съвместимост	AIR	Kavo Sonicflex 2000-2003
相容性	AIRw	W&H Syntex-Proxeo
Uygunluk		
Kompatibilitás		
Сумисност		NSK Ti-MAX 5970-AS2000

Indicações: O terminal Scorpion está indicado para a destartrização dentária. A sua utilização está limitada exclusivamente aos técnicos qualificados (Médicos Dentistas e Higienistas). Para o conforto do paciente, a conceção do terminal Scorpion permite reduzir a potência do gerador de ultra-sons em 40% em relação a um terminal clássico. Apertar o terminal na pele de mão (destartrizador), com a ajuda da chave dinamométrica. Deixar o terminal trabalhar sobre o tártaro sem exercer pressão. Manter uma boa irrigação durante o tratamento. Substituir o terminal quando o indicador de uso em nitrito de titâno de cor dourada desaparecer.

Limpesa - Desinfecção - Esterilização: O terminal Scorpion é fornecido não esterilizado e limpo e esterilizado antes de cada utilização. Utilizar as esterilizações que tenham uma eficiência reconhecida para a limpeza e desinfecção de instrumentos (por exemplo: aprovação DGHM, FDA ou certificada pela CE). 1) Imediatamente após o acto invasivo, emergir o terminal no líquido de desinfecção segundo as indicações do fabricante (concentração, tempo, temperatura). Pode também ser emergido num banho de ultra-sons. 2) Lavar o material em água corrente até à eliminação de restos visíveis e também do produto de desinfecção. 3) Lavar manualmente o terminal com ajuda de uma escova macia e uma solução de limpeza segundo as indicações do fabricante (concentração, tempo, temperatura). 4) Lavar abundantemente com água corrente até à eliminação das sujidades visíveis e restos de produto de limpeza. 5) Secar o terminal com um pano suave sem pêlos ou com ar comprimido filtrado. 6) Verificar visivelmente a ausência de sujidade e corrosão. 7) Colocar o terminal dentro de uma manga apropriada para esterilizar segundo as normas ISO 11607-EN 868. 8) Esterilizar o material em autoclave (esterilização a vapor - calor húmido) à temperatura de 134°C durante 18 minutos.

Importante: Não utilizar sobre implantes e restaurações. Eliminar segundo a regulamentação em vigor sobre os lixos de risco infecioso. O uso e aplicação do produto são da responsabilidade do utilizador. Declinamos toda a responsabilidade em caso de má utilização.

Formát: Scorpion Scaler spidsen er perfekt designet til tandrensninger. Må kun anvendes af faguddannede personer (tandleger, tandpleje og klinikassisterer). På grund af en forbedret vibration, kan strømmen på ultralydets formindskedes med 40 % sammenlignet med andre klassiske ultralydfispisider. Dette betyder en bedre komfort for patienten samtidig med en uforandret effektivitet for tandleger. Skru spidsen på håndstykke med en torque noge. Lad spidsen fjerne calculus uden at anvende tryk. Optehold vandklokken under behænding. Spidsen skal ved hjælp af en gylden ring markeres med et indikatorstik om der desinficeres og steriliseres. Rengøring - Sterilisering: Scorpion skal ved hjælpe af leverandørens instruktioner til rengøring og desinfektion af instrumenter (f.eks. DGHM, FDA eller CE-market). Objektivtligget efter den indgående procedure nedskrives spidsen i dekontamineringssolusion i henhold til leverandørens instruktioner (koncentration, tid, temperatur). En ultralydflepplingen kan også anvendes. 2) Rens spidsen med rendende vand, indtil synlige urenheder og desinficerende rester er borte. 3) Vaskes manuelt med en blod hørste og et oplossningsmiddel i henhold til leverandørens instruktioner (koncentration, tid, temperatur). 4) Rens grundigt med rendende vand for at fjerne synlige urenheder og belægninger. 5) Tor spidsen af med en blod fritfugt serviet eller med filteret kompressionsstof. 6) Se efter for synlige urenheder og korrosion. 7) Opbevar spidsen i korrekt emballage for medicinske apparater i henhold til ISO 11607 – EN 868. 8) Steriliser spidsen i en autoklav (dampsterilisering) ved 134 °C i 18 minutter. **Bemærk:** Anvend ikke på implantater, kroner og provvisoriske materialer. Afskafelse af spidsen skal ske i henhold til de gældende regler inden for smittesfærgede medicinske afdelingsstreater. Anvendelsen og brugen af produkterne hælt og holdent på behændingen øges antvaret. Producenten kan ikke holdes ansvarlig for skader som følge af forkert brug eller anvendelse.

Indikacões: Koncovka na scaling Scorpion je dokonale určena pro scaling. Koncovky můžou používat jen kompetentní kvalifikovaní lékaři (dentisté, hygienici). Vzhledem ke zlepšení vibrace, může se zlepšit pracovní prostředí. Používání koncovky může násadu pomocí kontaktního klíče. Zubní kameny odstraňte bez tlaku. Zavřete. Koncovka by měla být vystříhaná, jakmile se objeví indikátor opotřebení. **Desinfekce - Čištění - Sterilizace:** Scorpion koncovka se dodává nesterilní a musí být dezinfekčně vymýta, čistěna a sterilizována před každou použitím. Používajte pouze roztoky s vykázanou účinností pro čištění a dezinfekci (např. DGHM, FDA nebo s označením CE). 1) Bezprostředně po invazivním výkonu, ponutte koncovku do dekontaminace lázénu podél návodu výrobce (koncentrace, čas, teplota), mohou být také použity v ultrazvukové lázni. 2) Vysušte hrot pod teckou vody, dokud není bez viditelných zbytků kamenů odstraněte lehce bez tlaku. Zavřete. Koncovka by měla být vystříhaná, jakmile se objeví indikátor opotřebení. **Čištění - Sterilizace:** Scorpion koncovka se dodává nesterilní a musí být dezinfekčně vymýta, čistěna a sterilizována před každou použitím. Používajte pouze roztoky s vykázanou účinností pro čištění a dezinfekci (např. DGHM, FDA nebo s označením CE). 1) Bezprostředně po invazivním výkonu, ponutte koncovku do dekontaminace lázénu podél návodu výrobce (koncentrace, čas, teplota), mohou být také použity v ultrazvukové lázni. 2) Vysušte hrot pod teckou vody, dokud není bez viditelných zbytků kamenů odstraněte lehce bez tlaku. Zavřete. Scorpion je určen pouze pro zdravotnické účely a nemá být používán jinak. Používání a čištění je povolené pouze s násadou Scorpion. 3) Umožňuje využití vysokofrekvenčních praktik (křízgama-stomatologickými, gýnesickými). 4) Pro komfortu pacienta jsou násadky Scorpion dodávány s měsíčním a posledním razítkem. 5) Počítačové výkresy na výrobce. 6) Vizuální proverení na čistotu voda za odstraňování na výrobce a poskytování na ostatky z odstranění zároveň s korroziemi. 7) Počítačové výkresy na výrobce. 8) Sterilizace výrobce. 9) Vizuální proverení na čistotu voda za odstraňování na výrobce a poskytování na ostatky z odstranění zároveň s korroziemi. 10) Počítačové výkresy na výrobce. 11) Počítačové výkresy na výrobce. 12) Počítačové výkresy na výrobce. 13) Počítačové výkresy na výrobce. 14) Počítačové výkresy na výrobce. 15) Počítačové výkresy na výrobce. 16) Počítačové výkresy na výrobce. 17) Počítačové výkresy na výrobce. 18) Počítačové výkresy na výrobce. 19) Počítačové výkresy na výrobce. 20) Počítačové výkresy na výrobce. 21) Počítačové výkresy na výrobce. 22) Počítačové výkresy na výrobce. 23) Počítačové výkresy na výrobce. 24) Počítačové výkresy na výrobce. 25) Počítačové výkresy na výrobce. 26) Počítačové výkresy na výrobce. 27) Počítačové výkresy na výrobce. 28) Počítačové výkresy na výrobce. 29) Počítačové výkresy na výrobce. 30) Počítačové výkresy na výrobce. 31) Počítačové výkresy na výrobce. 32) Počítačové výkresy na výrobce. 33) Počítačové výkresy na výrobce. 34) Počítačové výkresy na výrobce. 35) Počítačové výkresy na výrobce. 36) Počítačové výkresy na výrobce. 37) Počítačové výkresy na výrobce. 38) Počítačové výkresy na výrobce. 39) Počítačové výkresy na výrobce. 40) Počítačové výkresy na výrobce. 41) Počítačové výkresy na výrobce. 42) Počítačové výkresy na výrobce. 43) Počítačové výkresy na výrobce. 44) Počítačové výkresy na výrobce. 45) Počítačové výkresy na výrobce. 46) Počítačové výkresy na výrobce. 47) Počítačové výkresy na výrobce. 48) Počítačové výkresy na výrobce. 49) Počítačové výkresy na výrobce. 50) Počítačové výkresy na výrobce. 51) Počítačové výkresy na výrobce. 52) Počítačové výkresy na výrobce. 53) Počítačové výkresy na výrobce. 54) Počítačové výkresy na výrobce. 55) Počítačové výkresy na výrobce. 56) Počítačové výkresy na výrobce. 57) Počítačové výkresy na výrobce. 58) Počítačové výkresy na výrobce. 59) Počítačové výkresy na výrobce. 60) Počítačové výkresy na výrobce. 61) Počítačové výkresy na výrobce. 62) Počítačové výkresy na výrobce. 63) Počítačové výkresy na výrobce. 64) Počítačové výkresy na výrobce. 65) Počítačové výkresy na výrobce. 66) Počítačové výkresy na výrobce. 67) Počítačové výkresy na výrobce. 68) Počítačové výkresy na výrobce. 69) Počítačové výkresy na výrobce. 70) Počítačové výkresy na výrobce. 71) Počítačové výkresy na výrobce. 72) Počítačové výkresy na výrobce. 73) Počítačové výkresy na výrobce. 74) Počítačové výkresy na výrobce. 75) Počítačové výkresy na výrobce. 76) Počítačové výkresy na výrobce. 77) Počítačové výkresy na výrobce. 78) Počítačové výkresy na výrobce. 79) Počítačové výkresy na výrobce. 80) Počítačové výkresy na výrobce. 81) Počítačové výkresy na výrobce. 82) Počítačové výkresy na výrobce. 83) Počítačové výkresy na výrobce. 84) Počítačové výkresy na výrobce. 85) Počítačové výkresy na výrobce. 86) Počítačové výkresy na výrobce. 87) Počítačové výkresy na výrobce. 88) Počítačové výkresy na výrobce. 89) Počítačové výkresy na výrobce. 90) Počítačové výkresy na výrobce. 91) Počítačové výkresy na výrobce. 92) Počítačové výkresy na výrobce. 93) Počítačové výkresy na výrobce. 94) Počítačové výkresy na výrobce. 95) Počítačové výkresy na výrobce. 96) Počítačové výkresy na výrobce. 97) Počítačové výkresy na výrobce. 98) Počítačové výkresy na výrobce. 99) Počítačové výkresy na výrobce. 100) Počítačové výkresy na výrobce. 101) Počítačové výkresy na výrobce. 102) Počítačové výkresy na výrobce. 103) Počítačové výkresy na výrobce. 104) Počítačové výkresy na výrobce. 105) Počítačové výkresy na výrobce. 106) Počítačové výkresy na výrobce. 107) Počítačové výkresy na výrobce. 108) Počítačové výkresy na výrobce. 109) Počítačové výkresy na výrobce. 110) Počítačové výkresy na výrobce. 111) Počítačové výkresy na výrobce. 112) Počítačové výkresy na výrobce. 113) Počítačové výkresy na výrobce. 114) Počítačové výkresy na výrobce. 115) Počítačové výkresy na výrobce. 116) Počítačové výkresy na výrobce. 117) Počítačové výkresy na výrobce. 118) Počítačové výkresy na výrobce. 119) Počítačové výkresy na výrobce. 120) Počítačové výkresy na výrobce. 121) Počítačové výkresy na výrobce. 122) Počítačové výkresy na výrobce. 123) Počítačové výkresy na výrobce. 124) Počítačové výkresy na výrobce. 125) Počítačové výkresy na výrobce. 126) Počítačové výkresy na výrobce. 127) Počítačové výkresy na výrobce. 128) Počítačové výkresy na výrobce. 129) Počítačové výkresy na výrobce. 130) Počítačové výkresy na výrobce. 131) Počítačové výkresy na výrobce. 132) Počítačové výkresy na výrobce. 133) Počítačové výkresy na výrobce. 134) Počítačové výkresy na výrobce. 135) Počítačové výkresy na výrobce. 136) Počítačové výkresy na výrobce. 137) Počítačové výkresy na výrobce. 138) Počítačové výkresy na výrobce. 139) Počítačové výkresy na výrobce. 140) Počítačové výkresy na výrobce. 141) Počítačové výkresy na výrobce. 142) Počítačové výkresy na výrobce. 143) Počítačové výkresy na výrobce. 144) Počítačové výkresy na výrobce. 145) Počítačové výkresy na výrobce. 146) Počítačové výkresy na výrobce. 147) Počítačové výkresy na výrobce. 148) Počítačové výkresy na výrobce. 149) Počítačové výkresy na výrobce. 150) Počítačové výkresy na výrobce. 151) Počítačové výkresy na výrobce. 152) Počítačové výkresy na výrobce. 153) Počítačové výkresy na výrobce. 154) Počítačové výkresy na výrobce. 155) Počítačové výkresy na výrobce. 156) Počítačové výkresy na výrobce. 157) Počítačové výkresy na výrobce. 158) Počítačové výkresy na výrobce. 159) Počítačové výkresy na výrobce. 160) Počítačové výkresy na výrobce. 161) Počítačové výkresy na výrobce. 162) Počítačové výkresy na výrobce. 163) Počítačové výkresy na výrobce. 164) Počítačové výkresy na výrobce. 165) Počítačové výkresy na výrobce. 166) Počítačové výkresy na výrobce. 167) Počítačové výkresy na výrobce. 168) Počítačové výkresy na výrobce. 169) Počítačové výkresy na výrobce. 170) Počítačové výkresy na výrobce. 171) Počítačové výkresy na výrobce. 172) Počítačové výkresy na výrobce. 173) Počítačové výkresy na výrobce. 174) Počítačové výkresy na výrobce. 175) Počítačové výkresy na výrobce. 176) Počítačové výkresy na výrobce. 177) Počítačové výkresy na výrobce. 178) Počítačové výkresy na výrobce. 179) Počítačové výkresy na výrobce. 180) Počítačové výkresy na výrobce. 181) Počítačové výkresy na výrobce. 182) Počítačové výkresy na výrobce. 183) Počítačové výkresy na výrobce. 184) Počítačové výkresy na výrobce. 185) Počítačové výkresy na výrobce. 186) Počítačové výkresy na výrobce. 187) Počítačové výkresy na výrobce. 188) Počítačové výkresy na výrobce. 189) Počítačové výkresy na výrobce. 190) Počítačové výkresy na výrobce. 191) Počítačové výkresy na výrobce. 192) Počítačové výkresy na výrobce. 193) Počítačové výkresy na výrobce. 194) Počítačové výkresy na výrobce. 195) Počítačové výkresy na výrobce. 196) Počítačové výkresy na výrobce. 197) Počítačové výkresy na výrobce. 198) Počítačové výkresy na výrobce. 199) Počítačové výkresy na výrobce. 200) Počítačové výkresy na výrobce. 201) Počítačové výkresy na výrobce. 202) Počítačové výkresy na výrobce. 203) Počítačové výkresy na výrobce. 204) Počítačové výkresy na výrobce. 205) Počítačové výkresy na výrobce. 206) Počítačové výkresy na výrobce. 207) Počítačové výkresy na výrobce. 208) Počítačové výkresy na výrobce. 209) Počítačové výkresy na výrobce. 210) Počítačové výkresy na výrobce. 211) Počítačové výkresy na výrobce. 212) Počítačové výkresy na výrobce. 213) Počítačové výkresy na výrobce. 214) Počítačové výkresy na výrobce. 215) Počítačové výkresy na výrobce. 216) Počítačové výkresy na výrobce. 217) Počítačové výkresy na výrobce. 218) Počítačové výkresy na výrobce. 219) Počítačové výkresy na výrobce. 220) Počítačové výkresy na výrobce. 221) Počítačové výkresy na výrobce. 222) Počítačové výkresy na výrobce. 223) Počítačové výkresy na výrobce. 224) Počítačové výkresy na výrobce. 225) Počítačové výkresy na výrobce. 226) Počítačové výkresy na výrobce. 227) Počítačové výkresy na výrobce. 228) Počítačové výkresy na výrobce. 229) Počítačové výkresy na výrobce. 230) Počítačové výkresy na výrobce. 231) Počítačové výkresy na výrobce. 232) Počítačové výkresy na výrobce. 233) Počítačové výkresy na výrobce. 234) Počítačové výkresy na výrobce. 235) Počítačové výkresy na výrobce. 236) Počítačové výkresy na výrobce. 237) Počítačové výkresy na výrobce. 238) Počítačové výkresy na výrobce. 239) Počítačové výkresy na výrobce. 240) Počítačové výkresy na výrobce. 241) Počítačové výkresy na výrobce. 242) Počítačové výkresy na výrobce. 243) Počítačové výkresy na výrobce. 244) Počítačové výkresy na výrobce. 245) Počítačové výkresy na výrobce. 246) Počítačové výkresy na výrobce. 247) Počítačové výkresy na výrobce. 248) Počítačové výkresy na výrobce. 249) Počítačové výkresy na výrobce. 250) Počítačové výkresy na výrobce. 251) Počítačové výkresy na výrobce. 252) Počítačové výkresy na výrobce. 253) Počítačové výkresy na výrobce. 254) Počítačové výkresy na výrobce. 255) Počítačové výkresy na výrobce. 256) Počítačové výkresy na výrobce. 257) Počítačové výkresy na výrobce. 258) Počítačové výkresy na výrobce. 259) Počítačové výkresy na výrobce. 260) Počítačové výkresy na výrobce. 261) Počítačové výkresy na výrobce. 262) Počítačové výkresy na výrobce. 263) Počítačové výkresy na výrobce. 264) Počítačové výkresy na výrobce. 265) Počítačové výkresy na výrobce. 266) Počítačové výkresy na výrobce. 267) Počítačové výkresy na výrobce. 268) Počítačové výkresy na výrobce. 269) Počítačové výkresy na výrobce. 270) Počítačové výkresy na výrobce. 271) Počítačové výkresy na výrobce. 272) Počítačové výkresy na výrobce. 273) Počítačové výkresy na výrobce. 274) Počítačové výkresy na výrobce. 275) Počítačové výkresy na výrobce. 276) Počítačové výkresy na výrobce. 277) Počítačové výkresy na výrobce. 278) Počítačové výkresy na výrobce. 279) Počítačové výkresy na výrobce. 280) Počítačové výkresy na výrobce. 281) Počítačové výkresy na výrobce. 282) Počítačové výkresy na výrobce. 283) Počítačové výkresy na výrobce. 284) Počítačové výkresy na výrobce. 285) Počítačové výkresy na výrobce. 286) Počítačové výkresy na výrobce. 287) Počítačové výkresy na výrobce. 288) Počítačové výkresy na výrobce. 289) Počítačové výkresy na výrobce. 290) Počítačové výkresy na výrobce. 291) Počítačové výkresy na výrobce. 292) Počítačové výkresy na výrobce. 293) Počítačové výkresy na výrobce. 294) Počítačové výkresy na výrobce. 295) Počítačové výkresy na výrobce. 296) Počítačové výkresy na výrobce. 297) Počítačové výkresy na výrobce. 298) Počítačové výkresy na výrobce. 299) Počítačové výkresy na výrobce. 300) Počítačové výkresy na výrobce. 301) Počítačové výkresy na výrobce. 302) Počítačové výkresy na výrobce. 303) Počítačové výkresy na výrobce. 304) Počítačové výkresy na výrobce. 305) Počítačové výkresy na výrobce. 306) Počítačové výkresy na výrobce. 307) Počítačové výkresy na výrobce. 308) Počítačové výkresy na výrobce. 309) Počítačové výkresy na výrobce. 310) Počítačové výkresy na výrobce. 311) Počítačové výkresy na výrobce. 312) Počítačové výkresy na výrobce. 313) Počítačové výkresy na výrobce. 314) Počítačové výkresy na výrobce. 315) Počítačové výkresy na výrobce. 316) Počítačové výkresy na výrobce. 317) Počítačové výkresy na výrobce. 318) Počítačové výkresy na výrobce. 319) Počítačové výkresy na výrobce. 320) Počítačové výkresy na výrobce. 321) Počítačové výkresy na výrobce. 322) Počítačové výkresy na výrobce. 323) Počítačové výkresy na výrobce. 324) Počítačové výkresy na výrobce. 325) Počítačové výkresy na výrobce. 326) Počítačové výkresy na výrobce. 327) Počítačové výkresy na výrobce. 328) Počítačové výkresy na výrobce. 329) Počítačové výkresy na výrobce. 330) Počítačové výkresy na výrobce. 331) Počítačové výkresy na výrobce. 332) Počítačové výkresy na výrobce. 333) Počítačové výkresy na výrobce. 334) Počítačové výkresy na výrobce. 335) Počítačové výkresy na výrobce. 336) Počítačové výkresy na výrobce. 337) Počítačové výkresy na výrobce. 338) Počítačové výkresy na výrobce. 339) Počítačové výkresy na výrobce. 340) Počítačové výkresy na výrobce. 341) Počítačové výkresy na výrobce. 342) Počítačové výkresy na výrobce. 343) Počítačové výkresy na výrobce. 344) Počítačové výkresy na výrobce. 345) Počítačové výkresy na výrobce. 346) Počítačové výkresy na výrobce. 347) Počítačové výkresy na výrobce. 348) Počítačové výkresy na výrobce. 349) Počítačové výkresy na výrobce. 350) Počítačové výkresy na výrobce. 351) Počítačové výkresy na výrobce. 352) Počítačové výkresy na výrobce. 353) Počítačové výkresy na výrobce. 354) Počítačové výkresy na výrobce. 355) Počítačové výkresy na výrobce. 356) Počítačové výkresy na výrobce. 357) Počítačové výkresy na výrobce. 358) Počítačové výkresy na výrobce. 359) Počítačové výkres